

**Zeitschrift:** Action : Zivilschutz, Bevölkerungsschutz, Kulturgüterschutz = Protection civile, protection de la population, protection des biens culturels = Protezione civile, protezione della popolazione, protezione dei beni culturali

**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband

**Band:** 54 (2007)

**Heft:** 3-4

**Artikel:** Zivil-militärische Zusammenarbeit im Kulturgüterschutz

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-370552>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

KGS-FORUM NR. 10

# Zivil-militärische Zusammenarbeit

**BABS.** Ab sofort ist die Nummer 10 des KGS-Forum erhältlich. Die neue Ausgabe befasst sich mit der zivil-militärischen Zusammenarbeit im Kulturgüterschutz.

Beispiele von Zerstörung und Raub von Kulturgut sind aus frühesten Zeiten bekannt – ebenso gab es immer auch Bestrebungen und Versuche, die wertvollen Objekte zu schützen. Ein wichtiger Meilenstein in der Entwicklung des modernen Kulturgüterschutzes entstand nach dem Zweiten Weltkrieg (einerseits bedingt durch die massiven Zerstörungen im Krieg, andererseits dank der 1954 durch die UNESCO verabschiedeten Haager Konvention zum Schutz von Kulturgut bei bewaffneten Konflikten). Die Erfahrungen in den Balkankriegen (1990er-Jahre) sowie im Irakkrieg haben aufgezeigt, wie wichtig im Konfliktfall die Zusammenarbeit zwischen militärischen und zivilen Stellen ist, um bedeutendes Kulturgut wirkungsvoll schützen zu können. Das Zweite Protokoll zur Haager Konvention (2004 durch die UNESCO in Kraft gesetzt) versucht hier weitere Leitplanken zu setzen.



Oft werden Kulturgüter in bewaffneten Konflikten zerstört, wie dieses Beispiel aus dem Kosovo belegt.

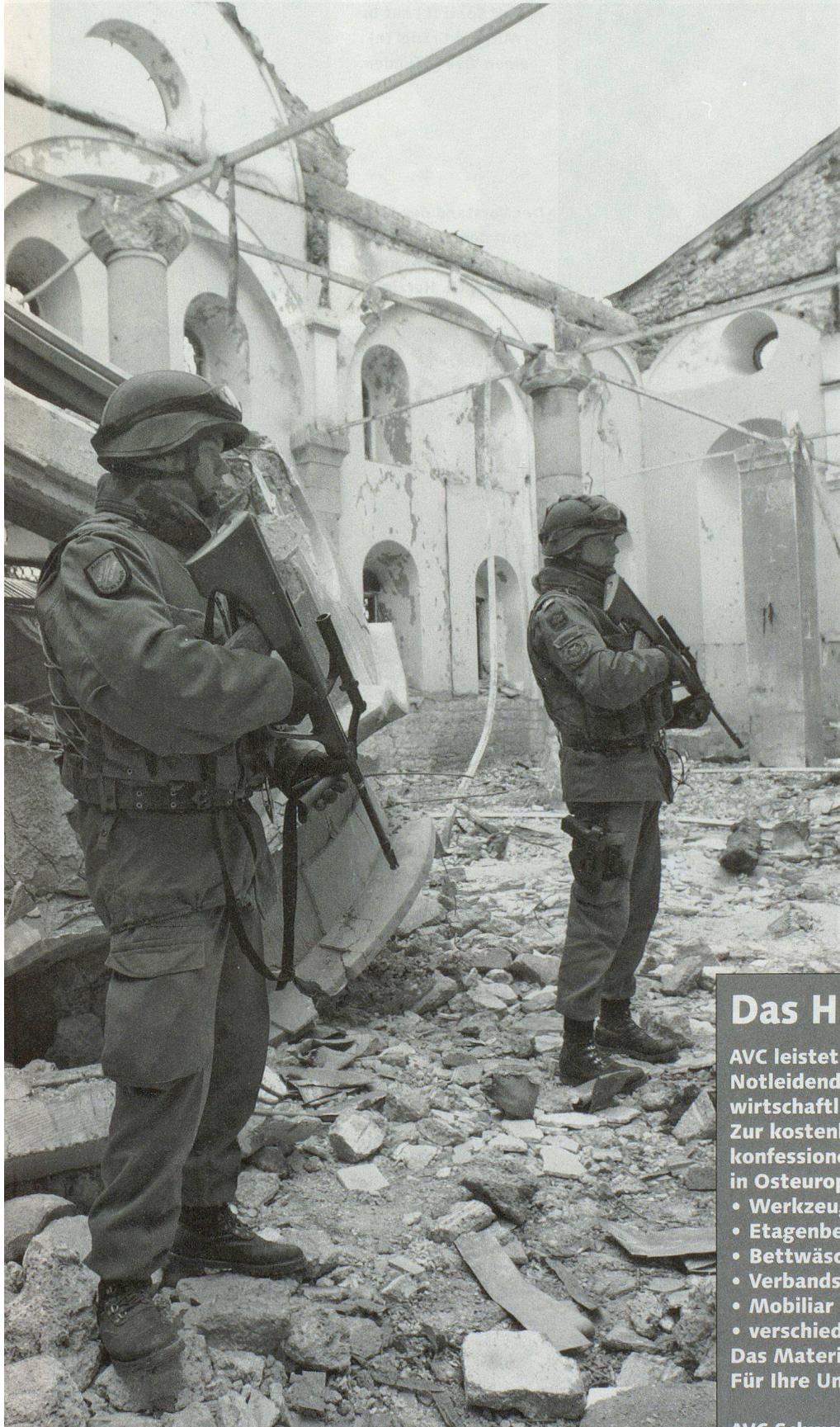
FOTO: PATRIARCHAT DER SERBISCH-ORTHODOXEN KIRCHE, BELGRAD



FOTO: SECTION CAI, NL ARMY

# im Kulturgüterschutz

FOTO: ÖSTERREICHISCHES BUNDESHEER



Im Rahmen von friedensunterstützenden Operationen nimmt das Militär auch Einsätze zum Schutz und zur Bewachung von Kulturgut vor.

Das Schwerpunktthema des KGS-Forums Nr. 10 beleuchtet die Problematik in Streiflichtern sowohl aus schweizerischer Sicht wie auch aus internationaler Optik.

## Inhalt

KKdt Christophe Keckeis: Editorial: Kultur? Gut!/Rino Büchel: Zusammenarbeit von zivilen und militärischen Stellen im schweizerischen Kulturgüterschutz (KGS)/Peter Hostettler: KGS als Bestandteil des Kriegsvölkerrechts: Arbeiten und Aufgaben in der Schweiz/Hans Schüpbach: Militärische Massnahmen und Institutionen in der Schweiz mit KGS-Bezug/Gerold Meyer: Führungsinformationssystem Heer (FIS HE)/Dr. Jan Hladik (UNESCO): Aspects civils et militaires de la Convention de La Haye (1954) et des Premier et Deuxième Protocoles (1954 et 1999)/Dr. Michael Pesendorfer (EU): Kulturgüterschutz in (friedensunterstützenden) Krisenbewältigungs-Operationen/Yaya Savané (Côte d'Ivoire): Pour une collaboration entre militaires et civils dans la protection des biens culturels en cas de conflit armé/Dr. Robert Gooren (NL): Civil-military Cooperation in Protecting Cultural Heritage. Past and Present Experiences from the Netherlands/Dr. Franz Schuller (A): Die Rolle von NGOs im KGS am Beispiel der Österreichischen Gesellschaft für Kulturgüterschutz (ÖGKGS)/Prof. Dr. Massimo Carcione (ICLAFI/ICOMOS): Collaborazione tra le forze armate e la protezione culturale per l'attuazione delle misure di salvaguardia: Il punto di vista delle ONG internazionali/François Sénéchaud (CICR/IKRK): Instruction des troupes avant des opérations internationales/Leserumfrage, Sondage, Sonnaggio, Reader's Survey.

Das Heft steht im Internet zum Download bereit ([www.kulturgueterschutz.ch](http://www.kulturgueterschutz.ch) -> Publikationen -> KGS-Forum) oder kann beim Sekretariat angefordert werden (Telefon 031 322 52 74). □

## Das Hilfswerk AVC sucht

AVC leistet seit über 30 Jahren praktische Hilfe an Notleidende infolge von Katastrophen, Krieg oder wirtschaftlicher Benachteiligung.

Zur kostenlosen Übernahme sucht das überkonfessionelle Hilfswerk für humanitäre Projekte in Osteuropa und in Dritt Weltländern

- Werkzeuge
- Etagenbetten
- Bettwäsche
- Verbandsstoff
- Mobiliar
- verschiedene Einrichtungen.

Das Material wird nach Absprache abgeholt.  
Für Ihre Unterstützung herzlichen Dank!

AVC Schweiz, 2553 Safnern, Telefon 032 356 00 83  
[avc@swissonline.ch](mailto:avc@swissonline.ch), [www.avc-schweiz.ch](http://www.avc-schweiz.ch)